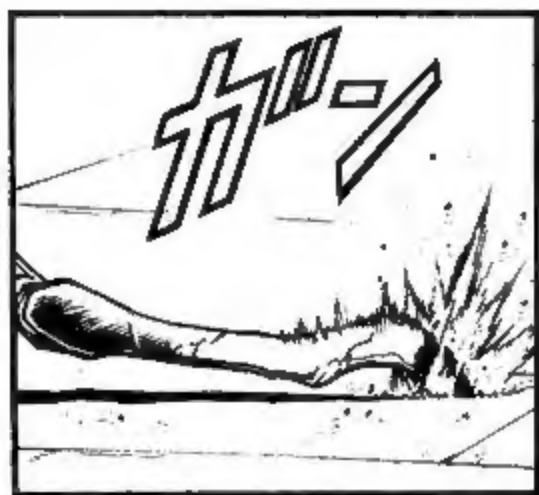




NARUMI,
THOSE INSECT
PUPPETS ARE
GOING TO
DIVE INTO THE
REMAINING
ENGINES.

Act 10 っしゅん Moment's Beginning



DO
SOME-
THING
ABOUT
IT!



IF THE
ENGINES
GIVE OUT,
WE'LL PLOW
STRAIGHT
INTO THE
SEA.

THE
PLANE
IS GOING
TO BE
LANDING
IN THE
WATER.



THAT
IDIOT
GLY
...



DAMN
IDIOT.



YOU
WERE
...

WILLING
TO GO
THAT FAR
TO PROTECT
THE PLANE
...
WERE
YOU
...?



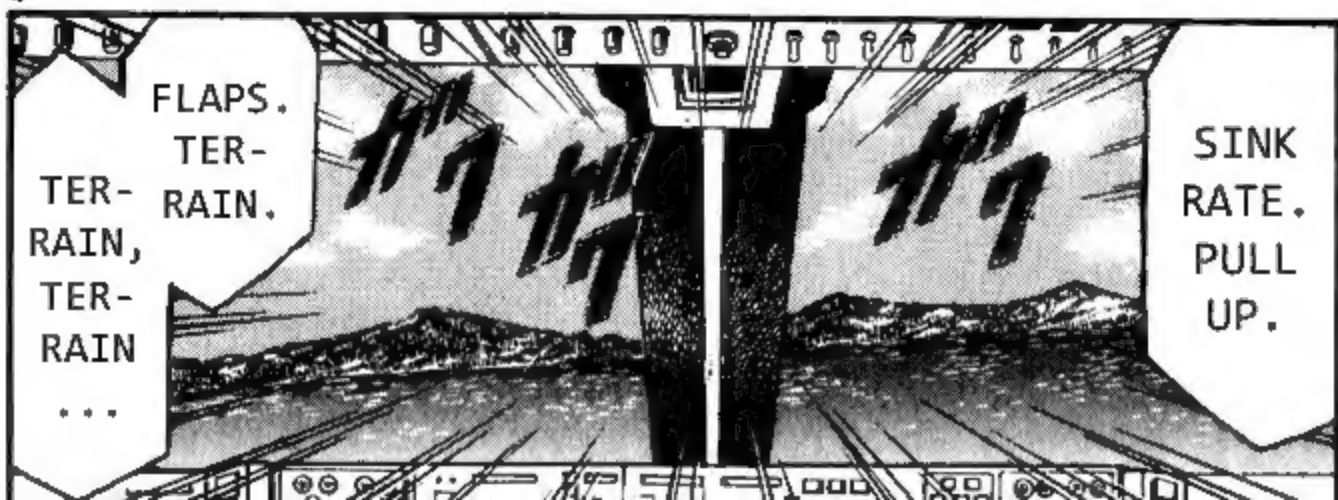
FROM
NOW
ON...

I'LL
TAKE
OVER!

第10幕

一瞬のはじまり





FLAPS.
TER-
RAIN,
TER-
RAIN
...

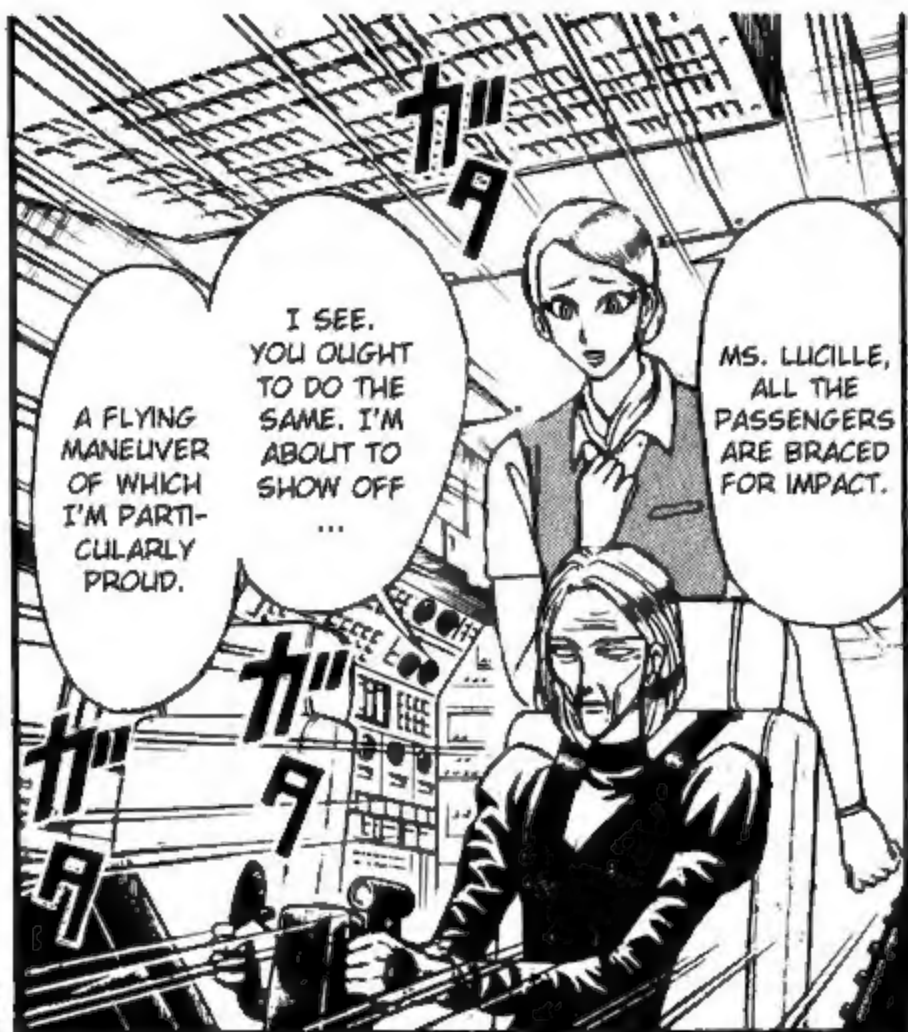
SINK
RATE.
PULL
UP.



THE
FOR-
CED
LAND-
ING.



...
EH?



A FLYING
MANEUVER
OF WHICH
I'M PARTI-
CULARLY
PROUD.

I SEE.
YOU OUGHT
TO DO THE
SAME. I'M
ABOUT TO
SHOW OFF
...

MS. LUCILLE,
ALL THE
PASSENGERS
ARE BRACED
FOR IMPACT.



5

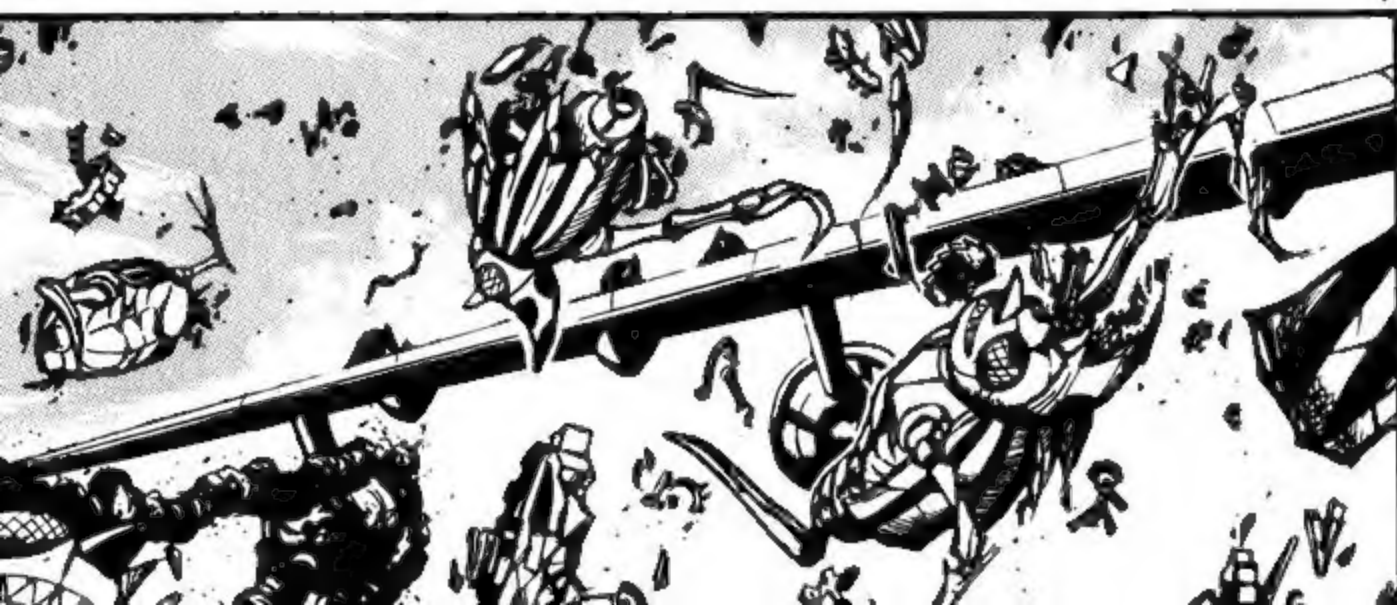


WE'RE
GONNA
DIE!

OH,
GOD...!



YOU
LITTLE
BAST-
ARDS!







THE NOSE
WILL PIERCE
STRAIGHT
INTO THE
OCEAN AND
THE WHOLE
THING WILL
FALL APART!



HAHAHA!
DID YOU
FORGET
ABOUT ME,
LUCILLE?

THIS IS
THE END
FOR THIS
AIRPLANE!



y-
you
...!

HOW
NAIVE.



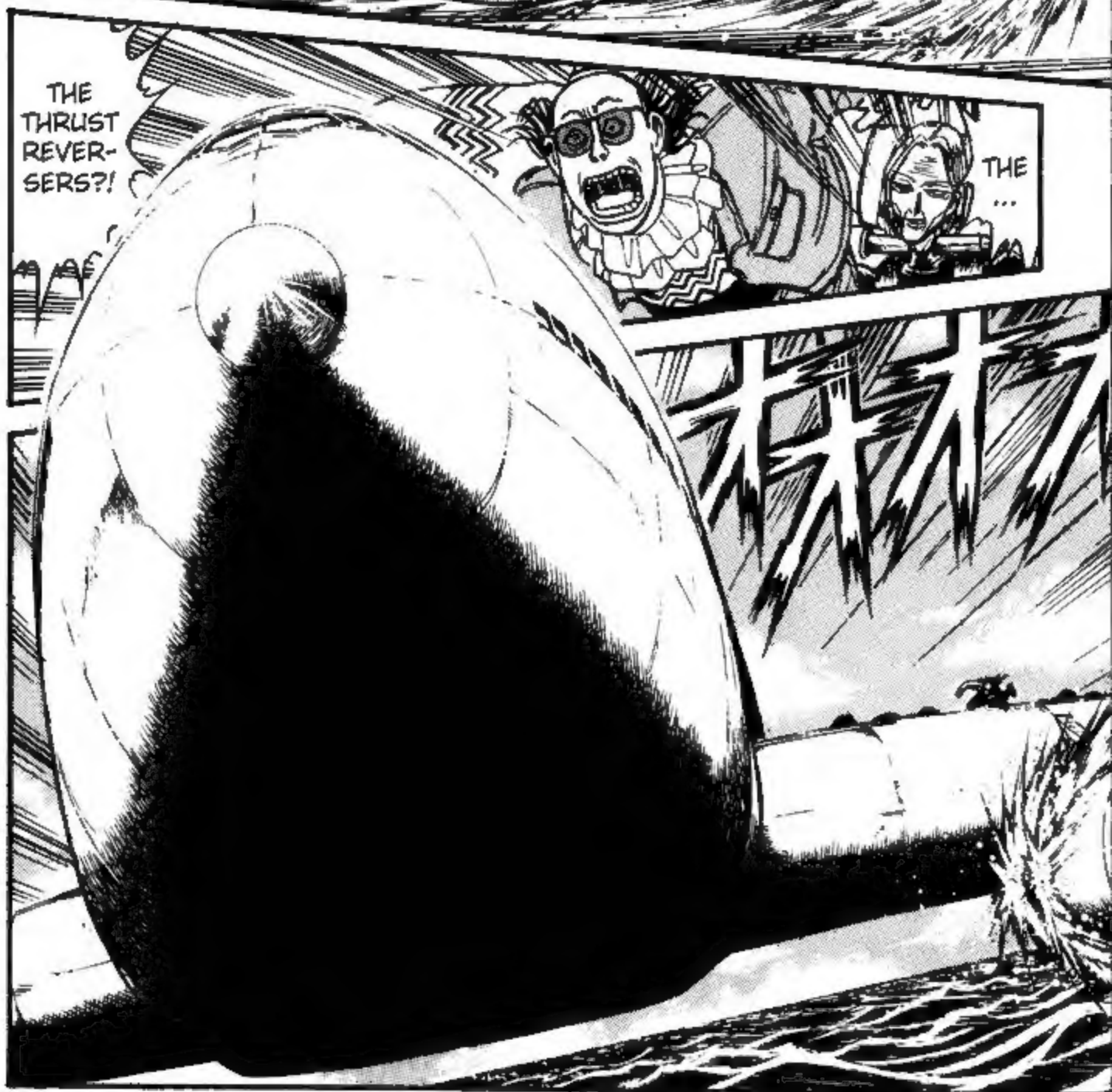
UGH!

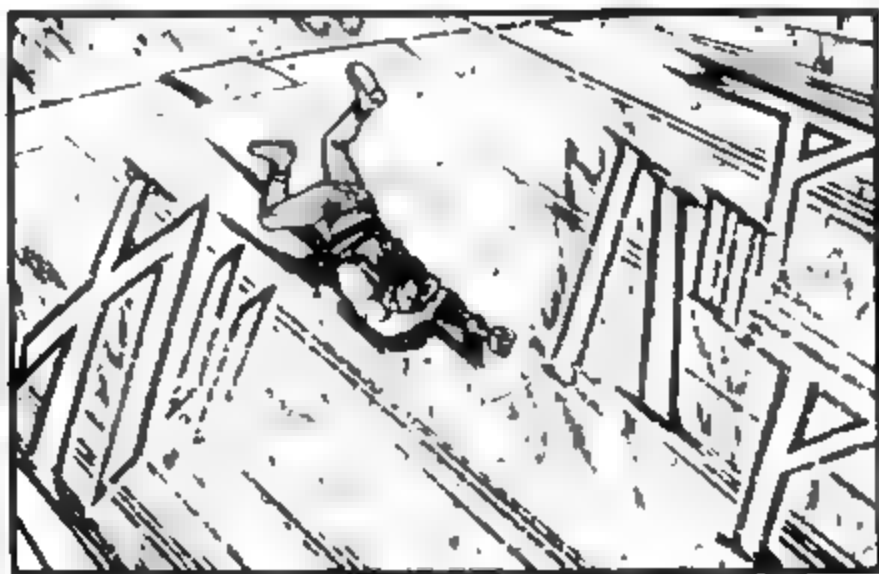


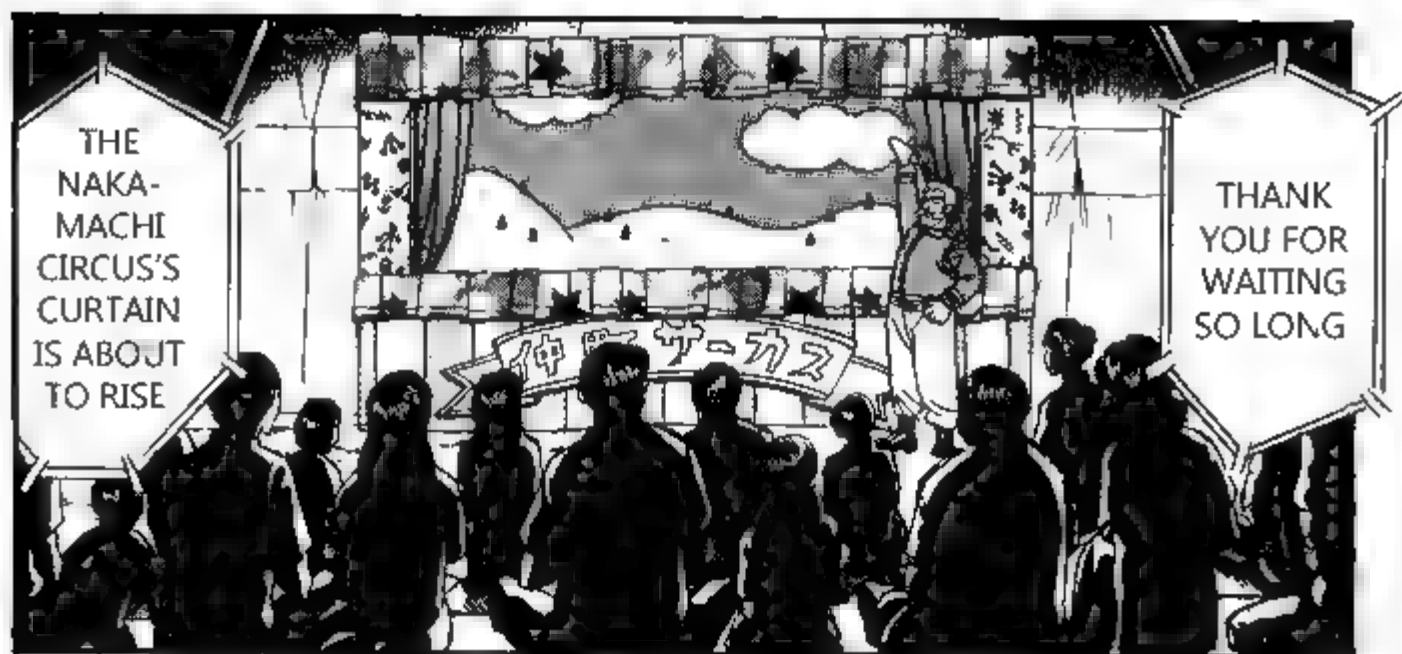
FAIL THE
LANDING
WITH A
BLOW LIKE
THAT?



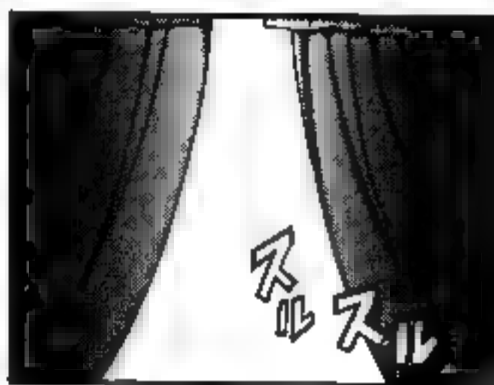
DID YOU
THINK
TO MAKE
A SHIRO-
GANE...



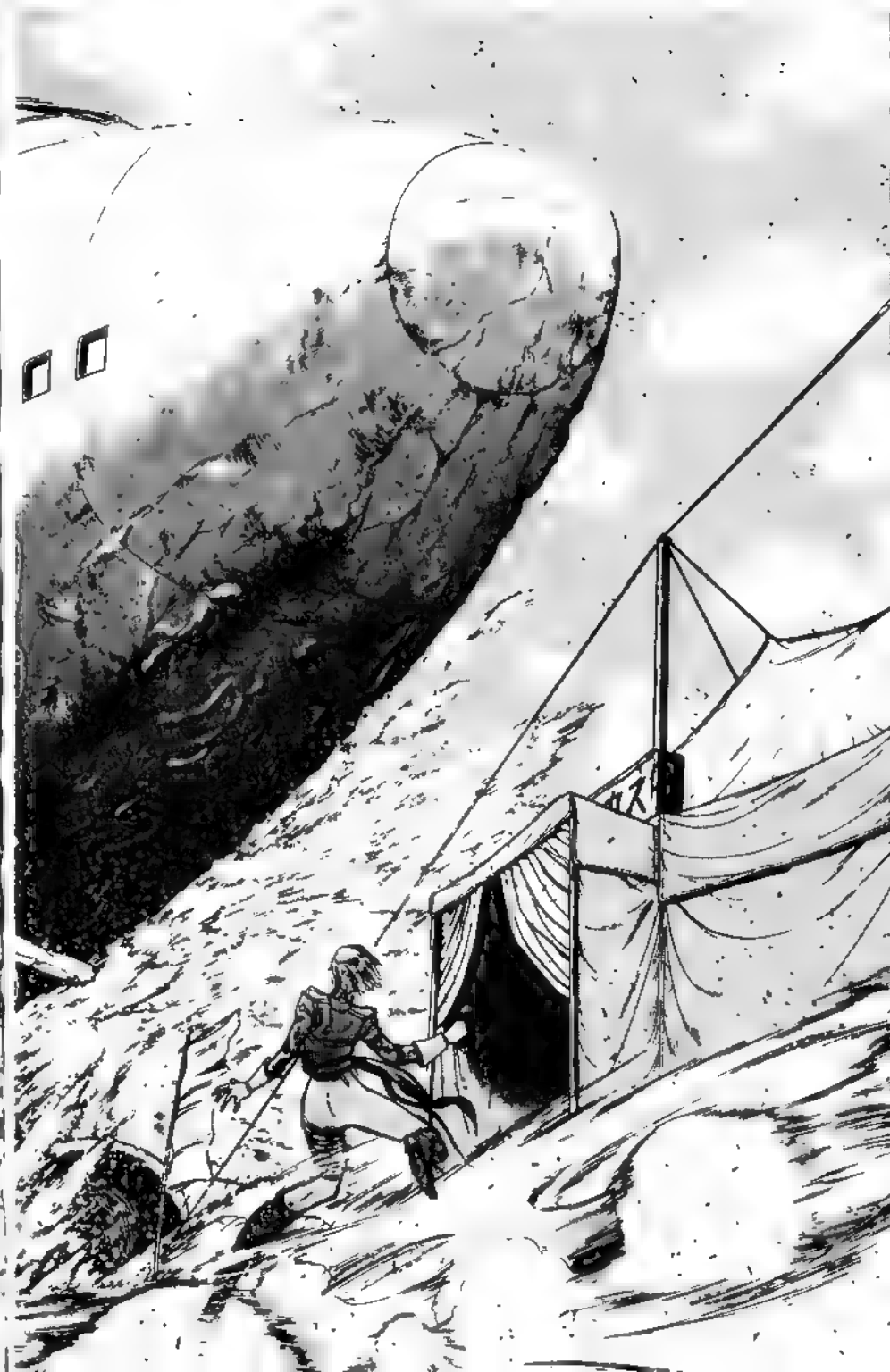




12







わあ あああ

COULD
THERE
BE AN EX-
PLOSION?!

THE
YOUNG
MASTER
IS... NO,
EVERYONE
IS IN DAN-
GER...

仲町+

WAAH!
IT'S A
CRASH-
LANDING
PLA-
AANE!



MY HEART IS...
SUDDENLY...!!

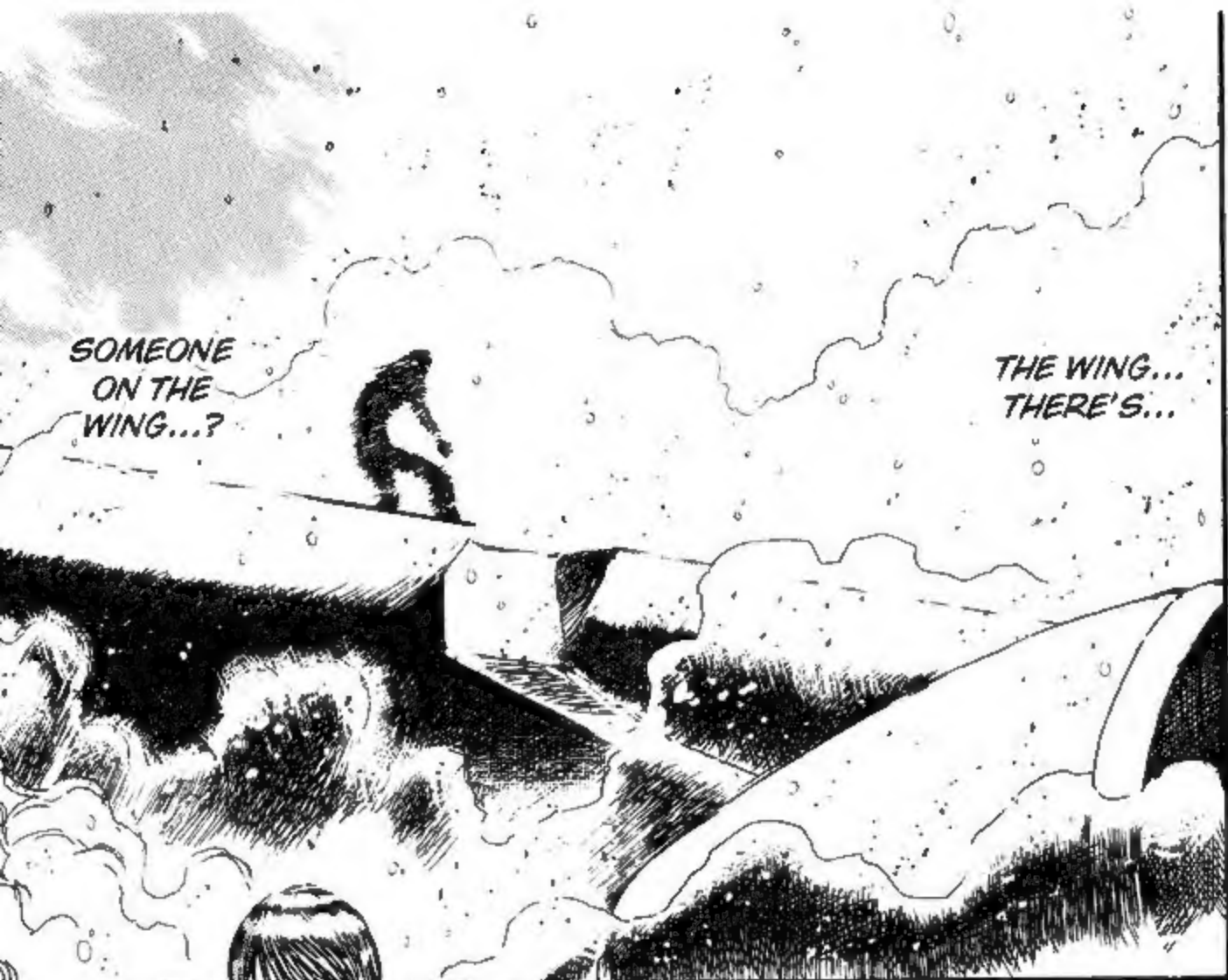
ド
キ
ン

ド
キ
ン
THUMP

ド
キ
ン
ド

WHAT
...?!

ド
キ
ン
THUMP



SOMEONE
ON THE
WING...?

THE WING...
THERE'S...



...
A MAN
...

17



HPA

**THAT'S
.....?!**



translation by funnuraba.tumblr.com

pp 4, 8: The voice is the plane's ground proximity warning system (GPWS) giving its standard warnings.

pg 6: The footnote is in the original.
(ぼちぼち打ち込め to 始めるぞ)

Thanks to Judash137 on the mangafox forums for removing the Japanese text, and to the anonymous person who tipped me off to that!

Any group with more experience or skill is welcome to take over at any time or to redo chapters I have already done if they are below the quality that this series deserves.